



IAEA-INF/CIRC/601  
06 July 2001  
GENERAL Distr.  
ARABIC  
Original: FRENCH

الوكالة الدولية للطاقة الذرية  
**نشرة اعلامية**

رسالة مؤرخة ٣٠ أيار/مايو ٢٠٠١  
وردت من المحافظ ممثل فرنسا  
في مجلس محافظي الوكالة  
بشأن التعديلات الخاصة بالمادتين السادسة والرابعة عشرة  
من النظام الأساسي للوكالة

تلقي المدير العام رسالة مؤرخة ٣٠ أيار/مايو ٢٠٠١ من المحافظ ممثل فرنسا، وكما هو مطلوب في تلك  
الرسالة، يرفق طيه نصها لعلم الدول الأعضاء.

توفيراً للنفقات، طبع من هذه الوثيقة عدد محدود من النسخ.

## ملحق

باريس، ٣٠ أيار/مايو ٢٠٠١

المحافظ ممثل فرنسا لدى  
الوكالة الدولية للطاقة الذرية

DRI-AIEA-01.226-MGA

سيدي،

أشرف بأن أحيطكم علماً بأن فرنسا استكملت الإجراءات الدستورية الالزامية للموافقة على التعديلات الخاصة بالفقرة ألف من المادة الرابعة عشرة والمادة السادسة من النظام الأساسي للوكالة، التي اعتمدت فيينا يوم ١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٩. وقد أودع صك القبول ممهوراً بتوقيع وزير الخارجية يوم ٢ أيار/مايو ٢٠٠١ لدى حكومة الولايات المتحدة الأمريكية، الدولة الوديعة، التي أفادت بتلقّيها إياه في اليوم نفسه.

وسأكون لكم من الشاكرين لو أن هذه الرسالة عمت على الدول الأعضاء في الوكالة في شكل نشرة اعلامية.

ونفضلوا بقبول فائق الاحترام.

(توقيع)  
فيليب تييه بو

السيد محمد البرادعي  
المدير العام  
الوكالة الدولية للطاقة الذرية  
فيينا